

Déli Hírlap

FELELŐS SZERKESZTŐ
DR. VUCHETICH ENDRE

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
PIATA I. C. BRĂTIANU 4. — TELEFON 2-32

Május elseje

munka, az egyetemesen dolgozó emberiség ünnepe. Ezen a napon leállnak a gépek, elnémulnak a műhelyek, boltokban, irodákban, hivatalokban egyaránt a csend veszi át birodalmát, hogy mindazok, akik máskor szüntelenül tevékenykednek, már kora hajnalban kiséthessenek a szabad természetbe, reggeltől estig sütkérezni, élvezni a rájuk ritkán lemosolygó aranyos tavaszi napot.

Bizony, a technika korszakának munkarendje, a szüntelen elfoglaltság, nem kevésbé a mai megélhetési robot tengernyi gondjai nagyon elválasztották a városi embert a természettől. Csak vendégként láthatja olykor a széles vadvirágos mezőt, a madarak csattogásától hangos mezőt, a csendes folyóvizek méla partjait, ahol oly jól esik mindenkinek kikapcsolódva elheverészni, mint ahogy boldog gondtalanul így élte át életé javát a valahai ősnomad ember.

Valóban semmi sem koronázza meg jobban a munkát, nincs érte szebb ajándék, mint ilyen felüdülés a szabad természet ölében. Ezért lett május elseje osztálykülönbség nélkül a minden munka ünnepe, ezért jelölte meg piros betűvel ezt a napot már minden ország törvényhozása, hogy a legnagyobb templomban, Isten széles ege alatt, ünnepeljünk gyermeki vidámságban. Bájos ez a május elsejei vonulás, ahogy megüresednek a városok és ki kocsin, ki vonaton, ki gyalog, ki a felvirágozott villamoson siet mind messzebb, néhány órára elfeledkezni, kivándorolni a mindennapból. Azonban bármilyen keserű, mégis tartozunk megjegyezni, hogy nem minden dolgozó számára osztatlan ez az ünnep.

Vannak olyanok, akiket elkiserít, akiket szíven vág ez a május elseje, mert minden törvény, minden szép szokás ellenére robotban tartja őket még e napon is a csunya önzés, védtelen helyzetükkel lelketlenül visszaélő önkény. Akadnak olyan kisebb foglalkoztatottak, akik még ezt a napot sem adják meg alkalmazottaiknak. Lehúzott redőnyök mögött vagy óvatosan elfüggönyözött helyiségekben ilyenkor is foglalkoztatják őket, tudva jól, hogy nem tagadhatják meg az engedelmességet, mert elveszithetik kenyérüket. Fájdalmas tény ez, hogy éppen ma, amikor már láthatjuk, hogy semmi sem válthatja meg a világot, csak a szociális gondolat, éppen most, mikor a munkáltató és munkás sorsközösségének lesz egyre magasabb szimbóluma a május elseje, akadnak olyanok, akik ezen a napon sem ébrednek emberségre. Még ezen a napon sem, mikor fennen hirdeti állam, testületek, rádiószózat a munka tisztetét, a munka megbecsülését, az új idők legélesebben sürgető parancsát. Vajjon sejtik-e ezek a kiméletlen önos ünneprontók, hogy micsoda gyújtóanyagot halmoznak a legszelidebb, legalázatosabb szívekben is, mikor ilyen galádul visszaélnék ezek védtelenségével függő helyzetükben. Mert hiszen ha aránylag kevesen is vannak az ilyen törvénykijátszók, annál fájóbb a sérelem azok számára, akikről elvették ezt a kis üdülést, mikor minden más sorstársuk önfeledten vidul és élvez. Ezek a munkáshylokok, akik e szerencsétlenektől elveszik a levegőfalatot, tulajdonképpen legveszedelmesebb ügynökei annak a bolsevizmusnak, amely ott leskelődik a kor elégedetlensége és nyugtalansága mögött. És éppen ezért nemcsak a tettül-rosszaságával, hanem annak veszedelmével is számolni kell. Mert a bolsevizmus ellen nemcsak fegyverrel kell

A hódító olasz hadsereg már csak száz kilométernyire van az abesszin fővárostól ahová megérkezett a négus is

Két hét óta semmi hír nem volt Haile Szelasszié abesszin császárról. Éppen ezért különféle találgatások keltek szárnyra a császár sorsa felől. Különböző lapok jelentették, hogy a császár meggyilkolták, más ujságok pedig azt közölték, hogy a császár elmenekült. Akadt olyan híradás is, amely Haile Szelasszié öngyilkosságáról szólt. Most azután ezeket a híreszteléseket maga Haile Szelasszié cáfolta meg, aki életben van és a Times haditudósítója előtt nyilatkozat formájában életelt adott magáról. A császár erélyesen cáfolja azt, mintha el akarna menekülni az országból, tartzkodási helyét azonban nem nevezi meg. A nyilatkozat az-

után a következőket mondja:

— Hát nem akarja megérteni a világ, hogy a harcot népemért és egyben a kollektív biztonságért is az utolsó csepp vérig folytatom? Hangsúlyoznom kell, hogyha engem cserben hagynak, akkor elkövetkezik a nyugat pusztulása is.

Burin törzsfőnök, aki behódolt az olaszoknak, a Daily Mail tudósítójának ama kérdésére, hogy hol tartozkodhatik jelenleg Haile Szelasszié, ezt válaszolta:

— A császár a régi karavánuton menekült el. Nem tudott több ellentállást kifejteni és miután a háborúnak vége van, én megadtam magamat.

A legfontosabb erődök is az olaszok birtokában

Az abesszin főváros sorsa közel van megpecsételéséhez.

Az eritreai hadoszlop, amelynek parancsnoka Birolí tábornok, már csak mintegy száz kilométernyire van Addis Abebától.

Az óriási hadoszlop nyolevan kilométer hosszú. A hadoszlop élén Róma kormányzója halad a parancsnoksága alatt álló rohamcsapatokkal és páncélos osztagokkal. A Dessie és Addis Abeba közti karavánut mentén fekvő falvak lakosai csodálkozva bámulják a vég nélküli autósort. Addis Abeba ellen most már a godzsami tartomány irányából is megkezdődött az előnyomulás.

Biztosra veszik, hogy Addis

Az utolsó emberig ellentáll az abesszin hadsereg

A déli hadszíntéren harcoló olasz csapatok balszárnyán az abesszinek kétségbeesett kísérletet tettek, hogy az őket bekerítő olasz vasgyűrűből kitérjenek. Az abesszinek rohamot indítottak az olaszok ellen. Kísérletük azonban teljesen meghiúsult. A jobbszárnyon A g o s t i n i tábornok, akihez rövidesen csatlakoznak F r u s e l tábornok csapatai, új támadást készít elő az abesszinek ellen. Jól informált római körök értesülése

szert az olasz kormány azzal a tervvel foglalkozik, hogy

a keletafrikai háború befejezése után Graziani tábornokot marsallá lépteti elő

és az abessziniai olasz csapatok főparancsnokává nevezi ki. Abessziniában ugyanis a háború befejezése után erős olasz hadsereg marad, hogy az ország pacifikálását keresztül vigye. B a d o g l i o tábornagy a békekötés után vissza-

tér Olaszországba. Rómában arról is beszélnek, hogy Viktor Emanuel olasz királyt Abesszinia királyává fogják kikiáltani. Ezt a címet éppen úgy fogja viselni, mint ahogyan az angol király az indiai császár címet használja. Addis Abeba olasz kormányzója Da V i n c i gróft nevezik ki, aki a háború kitöréséig Olaszország követe volt Abessziniában.

Addis abebai jelentés szerint az abesszin hadvezetőséget teljesen kielégíti az az ellentállás, amelyet Nasibu herceg és Vehib pasa csapatai még kifejtenek.

Az olaszok csak jelentéktelen eredményeket érnek el velük szemben és minden arra vall, hogy Graziani tábornok csapatainak előnyomulását sikerülni fog megállítani.

Az abesszin hadvezetők arról is panaszkodnak, hogy az olaszok veszedelmes gézokokat használnak.

A négus nem hajlandó átengedni a fővárost

Legújabb jelentés szerint az abesszin császár tegnap váratlanul megjelent a fővárosban és nyomban átvette azon intézkedések megtételét, amelyek Addis Abeba védelmére vonatkoznak. A császár ugyanis nem hajlandó a fővárost átengedni az olaszoknak és ezért a még megmaradt fegyverképes férfiakat sürgősen az északi frontra küldik. Emberfeletti áldozatok árán is meg akarják állítani az olaszok előnyomulását a főváros felé. A négus kétségbeesésben semmi vérontástól nem riad vissza, hogy Addis Abeba csufos bukását meg-hiusítsa.

Rómából jelentik, hogy illetékes helyen megcáfolják azt a hírt, mintha az olasz király a hadjárat végén fel akarná venni az abessziniai király címét is.

küzdünk, hanem erkölcsi gesztusokkal is, olyan kötelező általános szociális emberi magatartással, amely nem ad támadási felületet a jogos elégedetlenségnek. És itt válik ezeknek az embereknek a közönye általános üggyé, mikor nemcsak szív-törvényeket

hágnak át, hanem kapzsi mohóságukban elvetik az általánosan kötelező törvényt is. Vidám május elsején ne feledkezzünk meg arról, hogy ez valóban mindenki vidámsága legyen. És éppen ezért fennen hirdetjük, hogy május elseje valóban mindenki ünnepe

legyen. Szerezzen a törvény érvényt akár a legsúlyosabb büntetéssel is azok ellen, akik a munkaadók és munkásaik e nagy megértése napján fegyvereket készítenek magatartásukkal a szociális kiengesztelődés nagy eszméje ellen.

(F.)

A hitvallásos iskolák támogatása az államnak is elsőrendű érdeke

A katolikus hitvallásos iskolák tanítóinak nyugdíjalapja tegnap tartotta ezidei közgyűlését, melyet Pacha Agoston dr. püspök nyitott meg szeretetteljes szavakkal és reámutatott a hitvallásos iskolák nagy jelentőségére. Utána Kayser Lajos prelátus-kanonok vette át az elnöki széklet, mire előterjesztették a különböző jelentéseket.

Stachler Ádám a központi iskolabizottság tagja hosszabb beszédben vázolta azokat a feladatokat, melyek elvégzése a hitvallásos iskolákra hárul. A kitűzött cél elérése érdekében szükséges, hogy a tanítók hivatásuk magaslatán álljanak, de viszont a szülők, a társadalom és az egyházközségek részéről is minden támogatásban kell őket részesíteni. Baj az, hogy sok helyen a tanítók csekély fizetésüket sem tudják idejében megkapni, ami elégedetlenséget kelt. Az egyházmegye területén még mindig na-

gyon kevés hitvallásos iskola működik és mindent el kell követni, hogy ezek számát szaporítsák. Fontosnak tartja, hogy a törvényhatóságok és községek figyelmét felhívják a hitvallásos nevelés nagy jelentőségére és ezek nemcsak erkölcsileg, de anyagilag is támogassák ezeket az iskolákat, — legalább olyan arányban, amint a katolikus lakosság hozzájárul a közterhek viseléséhez. Végül indítványozta, hogy a tanítósnak munkásságáért jegyzőkönyvi köszönetet szavazzanak.

Kräuter Ferenc arra hivatkozott, hogy az államnak érdekében áll a hitvallásos nevelés előmozdítása és ezeknek az iskoláknak a támogatása, azonban az illetékes hatóságok részéről még mindig nem tapasztalható a kellő megértés. Miután még belső kérdéseket vitattak meg, a közgyűlés Kayser Lajos prelátus zárószavaival véget ért.

Spanyolország legnagyobb sörgyárát átvették a munkások és fizelést adnak a volt tulajdonosoknak

A madridi A g u i l a r-sörgyár hatszáz munkása értekezletet tartott, amelyen elhatározta, hogy a gyárat szocializálja. A határozat értelmében bizottság alakult, amely a gyár valamennyi helyiségét és egész berendezését birtokba vette. A volt tulajdonosoknak kilátásba helyezték, hogy a gyár épületeiért, gépeiért és berendezéséért bért kapnak és ezenkívül a tiszta jövedelemből is részesedést biz-

tosítottak számukra. Spanyolország legnagyobb sörgyára ezzel a munkások birtokába került. A gyár kocsijai, amelyek a söröshordókat szállítják, délben már U. H. F. jelzéssel robogtak a városban. A három betű ismert marxista jelszó angol szövegének rövidítése. Magyarul ez a jelszó ezt jelenti: Proletár testvérek egyesüljetek.

Megdöbbenéssel vették tudomásul a református egyház közgyűlésén a lelkészek államsegélyének csökkentését

A bányai református egyházmegye Lugojon tartotta meg tavaszi közgyűlését az ottani egyház disztermében. Előzetesen lelkészi értekezlet volt, amelyen Keresztes József resitai református lelkész elnöksége alatt egyházi belügyeket tárgyaltak meg. Az egyházmegyei közgyűlést Nemes Elemér főesperes imája nyitotta meg, majd Bálint Miklós főgondnok hangsúlyozta az egyház fontosságát a mostani nehéz időkben. Azután megválasztották az új egyházmegyei tanácsbírákat. Lelkészi részről Keresztes József, világi részről pedig I z s á k y Károly főgondnok került bele a tanácsbírásgba. Mindkettő nyomban letette az esküt. Nemes Elemér főesperes terjesztette elő az egyházmegye működéséről szóló összefoglaló jelentését. Ez rámutat arra a sok nehézségre, amellyel az egyházak, lelkészek és tanítók

megküzdenni kénytelenek és vázolja azt a munkát, amelyet az egyházak fennmaradásuk és jövőjük érdekében kifejtjenek. A közgyűlés azután tíz tagú — részben lelkészekből, részben világiakból álló — igazgatótanácsot választott. Az igazgatótanács feladata lesz a közgyűlés megbízásából az egyházmegye ügyeit intézni. Elnöke Nemes Elemér főesperes. O r t h Imre tornacsi lelkész, tanügyi előadó, ismertette az egyházmegye területén működő református iskolák helyzetét. A közgyűlés mély megdöbbenéssel vette tudomásul, hogy április elsejével a lelkészek államsegélye ismét csökkent és azok anyagi helyzete még gondteresebb lett. Ezzel kapcsolatosan elismerését fejezte ki a közgyűlés a lelkészi karnak, amely a mostoha anyagi viszonyok között is példás ügybuzgalommal teljesíti feladatát.

Az osztrák legitimista sajtó ellenzi Herczeg Ferenc egyik történelmi szindarabjának bécsi bemutatóját

A bécsi Burg-színház május 14-re tűzte ki H e r c z e g Ferenc: Szendrey Julia című szindarabjának bemutatóját. Az osztrák legitimista sajtó ellenzi a darab színrehozatalát, mivel az dicsőíti a magyar negyvennyolcas felkelőket, Ferencz Józsefet és hadseregét pedig ócsárolja. A legitimisták szerint a darab előadása árt a jelenlegi közeledésnek Ausztria és Magyarország között. R ö b b e i n g a Burg-színház igazgatója kijelentette, hogy a darabban semmiféle politika nincsen és a negyvennyolcas események csak háttérét adják. Mégegyszer alaposan áttanulmányozza a darabot és ha aggodalmi lesznek, amit azonban nem

nisz, akkor kérni fogja Herczeg Ferencet, egyezzkék bele egy másik darabjának színrehozatalára. Herczeg Ferenc, a szerző, az egyik budapesti lap munkatársa előtt kijelentette, hogy véleménye szerint az osztrák legitimisták aggodalma alaptalan, mert a darabban semmi olyan nincsen, ami sértő volna Ausztriára nézve. A negyvennyolcas forradalmi eseményekről a darabban szó van ugyan, de a forradalmi cselekmények nem játszódnak le a színpadon. A darab környezete természetesen hű az akkori viszonyokhoz, ami azonban semmi esetre sem lehet sértő a mai Ausztriára nézve.

A „Whitehouse” olcsó hetei

most is szenzációja Timisoarának!

Egynehány árucikk a leszállított új árjegyzékből:

- Ing és ruha Panama divatos színekben 32— lei mt
- 70 cm. függöny, Etamin-színekben 28— lei mt
- 150 cm. legmodernebb függöny, Etamin crú és fehér 120— lei mt
- Divatos japán Creppek Sochor-féle mosódelének 32— lei mt
- Eponge divat csikos és kockás, Dirndel minták 28— lei mt
- Indiánbren abroszok és falvédők 110— lei drb

Gyönyörű SELYEM-ujdonságok, szövet, csipkefüggöny, ágyszerítők, paplanok A hirneves „LILLOM”-vásznak és damasztok nagy raktára

Kedvező vásárlási alkalom intézetek és vendégladók számára, de különösen a takarékos háziasszonyok

Mennyiségadás fentartva!

Csak míg a készlet tart!

Whitehouse központi divatáruház a Máriával szemben

Jelszavunk:

Olcsó a kenyér! Olcsó a portéka!

Vidám korezmai mulatozás végén két tisztviselő összeszólalkozott és az egyik megkéselte társát

Tegnap este féltíz órakor véres incidens vetett véget annak a mulatozásnak, amely a III. kerületi Doja- és Josif Galutca sarkán levő Rancovits-féle vendéglőben a délutáni órák óta folyt. A vendéglőben nagyobb társaság szórakozott, amelynek tagjai tisztviselők voltak. A hangulat az ital hatásán folytán emelkedett volt, amikor váratlan esemény történt. R a d i v o i Dumitru városi tisztviselő szóváltásba keveredett a mellette ülő B a l z s György tisztviselőtársával. Csak néhány szót váltottak, mire Radivoi hirtelen felugrott helyéről, elővette a zsebkését és azzal Balázs nyakába szurt. A zsebkés pengéje a nyak jobboldalán hatolt be és mély sebet vágott. A következő pillanatban hatalmas vérsugár tört

elő Balázs György szájából. A társaság többi tagja csak akkor vette észre, hogy mi történt és hamarosan kicsavarták a zsebkést Radivoi kezéből. A társaság egyik tagja értesítette a Mária-szobor előtt szolgálatot teljesítő rendőrszemet és a mentőket. A rendőr őrizetbe vette a szurkáló tisztviselőt, a mentők pedig a Kórházba szállították Balázs Györgyöt, aki veszedelmes sérülése következtében sok vért vesztett. Radivoit azután a III. kerületi rendőrségre kísérték, ahol kihallgatták, majd a rendőrkvésztúrára szállították. A nyomozás fogja megállapítani, hogy a két tisztviselő, aki egy irodában dolgozott és jó barátságban élt, miért keveredett a végzetes szóváltásba.

Ujszülött gyermekét az anya megfojtotta és a kis holttestet a férj a kert egyik sarkában elásta

A helybeli törvényszék tegnap ítélkezett O p r e a Nica, huszonkilenc éves sipeti asszony és férje felett. Az asszony az elmúlt év tavaszán leánygyermeknek adott életet. Amikor gyermekét megszülte, egyedül volt otthon az egész házban és ezért elhatározta, hogy az ujszülöttet megöli. A vádirat szerint megfojtotta a gyermekét, majd a mezőről hazaérkező férjének azt mondta, hogy a gyermek holtan született, egyben felbiztatta a gazdát, hogy a kicsiny holttestet ássa el a kertben. A gazda kendőbe csomagolta gyermeke holttestét és azt a kert végében eltemette. Az asszony néhány nap múlva felkelt az ágyból és folytatta munkáját a ház körül.

ternek, hogy az ügyet elsimítsa. A megvesztegetés azonban nem sikerült, mert az ügy mégis a bíróság elé került. A védő utalt arra, hogy nincsenek bizonyítékok az asszony bűnösségére, ezért felmentését kérte. A törvényszék az asszonyt bűnösnek monotta ki és csecsemőgyilkosságért hét hónap fogságra ítélte, míg a férjét kilencszáz lei pénzbüntetéssel sújtotta. Az ügyész, valamint az elítéltek is felebbezést jelentettek be.

A falubelieknek természetesen feltűnt, hogy Oprea Nica, akiről tudták, hogy gyermeket vár, nem tesz említést az ujszülöttről és a faluban csakhamar suttogni kezdtek arról, hogy az asszony megölte gyermekét. A szóbeszédre a csendőrség is tudomást szerzett és megindította a nyomozást. Oprea Nica eleinte mindent tagadott, de később beismerte, hogy halott gyermeket szült és azt férje a kertben elásta. A jelzett helyen meg is találták a holttestet és azt a körörszél felboncolta. Megállapították, hogy a gyermek élve született és a csecsemő nyakán talált foltokból arra lehetett következtetni, hogy fojtogatás okozta a halált. A tegnapi tárgyaláson az ügyész úgy az asszony, mint a férje megbüntetését kérte, mert a gazda annak idején csak lett adott a csendőrség-

MINDEN A HÁBOBU SZOLGÁLATBAN! Az angol hadügyminiszterium érdekes kísérletet végez egy újfajta lövedékkel, amely a mesterséges ködképződés problémáját sikeresen fogja megoldani. A lövedék vegyi tartalma a robbanás pillanatában ugyanis sűrű füstté alakul, amely az emberi szem számára áthatolhatatlan. Az eddigi kísérletek alapján úgy vélik, hogy háború esetén az új mesterséges ködképző lövedék kitűnően beválna. Az egyik prágai lap szerint a németek sem maradnak el a haditechnika fejlesztésétől, mert a Krupp-művek állítólag egy olyan ágyut gyártottak, amely hatásában felülmúlja a világháborúban „a kővér Berta” néven ismert ágyúóriást. Az angol alsóház tegnapi ülésén a hadsereg céljaira 10,300.000 font póthitelit szavazott meg. Ebből három millió fontot az 1936. évi flottaépítési program megvalósítására fordítanak.

A német-francia megbékülés az egész világ boldogulását elősegíti

Welczek gróf, a párisi új német nagykövet, tegnap jelent meg az elnöki palotában, hogy ott átadja megbízólevelét. A német nagykövetet az Elysée-palota előtt diszörség fogadta, amely jövevényeket tisztelgett. Lebrun köztársasági elnök Flandin külügyminiszter jelenlétében fogadta Welczek nagykövetet. Az új német nagykövet megbízólevelének átadásakor beszédet mondott, melyben többek között ezeket jelentette ki:

— Amidőn a német kormány megbízásából szerencsém van az elnök ur előtt megjelenni, hangsúlyoznom kell, hogy feladatom mindent megtenni a német-francia jóviszony érdekében.

A siker nemcsak a két nép, hanem egész Európa, sőt bizonyára az egész világ boldogulásához is hozzájárul.

A két nép és a két kormány gondolkodá-

sát egyformán tölti be a békevágy. Európa jólétének legfőbb biztosítéka a béke. Remélem és kérem ehhez az elnök ur és kormányának segítségét és támogatását. Erre a támogatásra egész működésem alatt szükségem lesz, de különösen szükségem van arra működésem megkezdésekor most, amikor Európa érdekében fontos problémák várnak megoldásra.

Biztosra veszem, hogy a két nép együttműködése megvalósul.

Welczek gróf beszéde végén melegen üdvözölte a köztársasági elnököt, a francia kormányt és a francia népet, amelynek boldogulást és felvirágozást kívánt.

Lebrun köztársasági elnök a német nagykövet beszédére hosszabb beszédben válaszolt. Örömeinek adott kifejezést azon, hogy a német kormány és an-

nak nagykövete az együttműködésre törekszik.

A francia kormány ugyancsak a béke biztosításában látja Európa boldogulásának biztosítását.

A francia kormány szívesen támogatja az új német nagykövet működésében. Ez a működés, amint azt Welczek gróf vázolta, hivatott lesz nemcsak a két népet, hanem egész Európát is szolgálni. Végül köszönetet mondott a német nagykövet részéről kifejezésre juttatott jókívánásokért és biztosította róla, hogy úgy ó, mint az egész francia kormány őszintén kívánja a német nép boldogulását.

A hivatalos fogadtatás után Lebrun köztársasági elnök rövid beszélgetésre magánál tartotta Welczek gróf német nagykövetet és Flandin külügyminisztert.

Kutyaeledelen élnek már az amerikai munkanélküliek százezerei, akik óriási éhségfelvonulást terveznek a fővárosba

Egész Amerika feszült figyelemmel kíséri a trentoni eseményeket. Trentonban, amely New-Jersey állam fővárosa, a mult héten — mint arról beszámoltunk — nagyszámu munkanélküli jelent meg és megszállta a parlamentet. A munkanélküliek azóta is a parlament épületében tartózkodnak, sőt újabb munkáscsapatok esatlakoztak hozzájuk.

Jelenleg kétszáz munkanélküli munkás tanyázik a trentoni parlamentben. Hoffmann kormányzó kijelentette, hogy egyelőre nem áll módjában a munkásokat a parlamentből eltávolítani, mert kerülni akar minden esetleges véres összeütközést.

A munkanélkülieket közadakozásból élelmezik.

A példa ragadós volt és az utóbbi napokban újabb és újabb munkanélküli csapatok tódultak New-Jersey állam fővárosába. Ezeknek már nem jutott hely a parlamentben és úgy kóborolnak Trenton utcáin. Körülbelül tizezer főnyi rongyos hadsereg látható naponta kisebb-nagyobb csoportokban az utcákon. A munkanélküliek követelik, hogy a parlament szavazza meg újból számukra a beszüntetett munkanélküli segélyeket. Erre a célra harminc millió dollárra volna szükség és a munkanélküliek kijelentették, hogy követelésüktől nem állanak el.

Mint hogy a törvény értelmében a kormány csak lázadás esetén részesíthet bizonyos csoportokat pénzbeli segélyben, a munkanélküliek ünnepélyesen lázadóknak nyilvánították magukat.

A lázadók ellen elrendelték a csendőrség mozgósítását.

St. Louisban hasonló eset történt. Negyvenhárom munkanélküli egész családjával benyomult a parlamentbe és megszállta azt. Az épületben kétszáz-sok százezreit a legborzasztóbb éhség-

nál több személy tartózkodik. A New-york Herald értesülése szerint egész Északamerika munkanélküliei óriási éhségfelvonulást terveznek Washingtonban. A különböző vidékekről már meg is indultak a gyalogos karavánok a főváros felé. A szenátusban Dickinson republikánus szenátor példátlanul erős támadást intézett Rooseveltnél ellen, akinek szemére veti, hogy a munkanélküli segélyek beszüntetésével a munká-

nek tette ki.

Elmondotta, hogy rengeteg munkanélküli kutyaeledelen él. Az egyik gyár, amely kutyaeledelt készít, száz millió kutyaeledelt dobott hozott forgalomba, amelynek legnagyobb részét olcsóságánál fogva a munkanélküliek vásárolták fel és azt fogyasztják el más élelmiszer hiányában.

A francia szocialista népfront megerősödése folytán számolni kell Leon Blum kormányalakítási megbízásával

Franciaországban vasárnap tartják meg a parlamenti választások második menetét. Politikai körökben biztosra veszik, hogy a szocialista népfront a választások befejezése után a parlamentben harminc-negyven főnyi többséggel fog rendelkezni. A Sarraut-kormány lemondása feltétlenül bekövetkezik. Minthogy azonban a népfronton belül nem a radikálisok, hanem a szocialisták jutnak többségre, kormányalakításra nem Daladier, hanem minden valószínűség szerint Leon Blum kap megbízatást. Leon Blum azonban az ellene hetekkel előbb elkövetett merénylet következményeit még nem heverte

ki és ezért lehetséges, hogy a megbízatás elől kitér. Számolnak ezzel, hogy ezek után Vincent Aurio, a szocialista párt pénzügyi szakértője kap megbízatást az új kormány megalakítására. Flandin a radikálisoknak ajánlatot tett az együttműködésre, ezt azonban Daladier azzal utasította vissza, hogy az ilyen együttműködés a népfront végét jelentené.

A francia tőzsde a választási eredmények hatása alatt igen lehangolt. Az árfolyamok kedvezőtlenül alakulnak. Számos értékpapír esett és a francia bank részvényeinek árfolyama is csökkent.

Németország bécsi követe cáfolja az Ausztria ellen tervezett lépéseket

Bécsben tudvalevőleg újabb riasztó hírek terjedtek el arról, hogy német részről Ausztriával szemben erélyes lépésekre készülnek. A riasztó híreket táplálta az a körülmény is, hogy a bécsi helyőrség egyrészét Tirolba vitték. Hivatalos helyről azonban kijelentették, hogy ez nem egyéb mint rendes nagykorlat. Hangsúlyozzák, hogy az egésznek semmi

összefüggése nincsen Németországgal. Német részről is hivatalosan cáfolták, mintha Németországnak szándékában állana Ausztriát megtámadni. Hangsúlyozzák, hogy ezek teljesen légből kapott hírek. A berlini sajtó felháborodással tárgyalja azokat a külföldi táviratokat, amelyek Németországnak Ausztria ellen tervezett támadásáról írnak. Rá-

7 olcsó nap

a Püspökfürdőben

Tavaszi kúra

Báile Episcopesti Oradea mellett:
Viktoria szállodában . 900 lei
Transilvania „ . 1000 lei
Dacia „ . 1120 lei

A 7 olcsónapos kúrában bennfoglalítatik:

háromszori kitűnő étkezés
étlap szerint, meleg víz,
hullámfürdő, borravalók.
Orvosi konzultáció

Kivánatra orth. kóser étkezés
Vasúti kedvezmény

A 7 olcsónap árai garántálva május 1-től május végéig

Forró iszapfürdők és pakkolások
Románia egyetlen hullámfürdője

mutatnak arra, hogy ezeket a híreket félreismérhetetlen cézzal a francia sajtó terjeszti.

Papen bécsi német nagykövet tegnap megjelent az osztrák kancellári hivatalban és ott ünnepélyesen kijelentette, hogy azok a hírek mintha Németország bármit is tervezne Ausztria ellen, nem felelnek meg a valóságnak. A német kormány — mondotta — ezeket a híreket erélyesen megcáfolja.

Férfizarándoklat

Kaptuk a következő levelet: Igen tisztelt Főszerkesztő Ur! Becss lapjuk tegnapi számában — téves információ alapján — megjelent közleményére és annak igen messzemenő következtetéseire egyesületünk nevében kérjük a való tényállást leszögezve felvilágosításunkat közzétenni:

Az immár 25 éve megtartatni szokott férfizarándoklat alkalmával ugy a felvonulásokon, mint a körmenetek alatt a résztvevő férfiak mindenkor nyelvi csoportok szerint tömörültek, hogy a menetben végzendő ima- és énekátjátosságon mindenki lehetőleg saját anyanyelvén vehessen részt. Addig, míg a résztvevők létszáma megengedte, a kegyhely templomában bemutatott szentmisét is együttesen hallgatták, de felváltva két nyelven énekeltek. Az idei jubiláris és ép azért — különösen Arad nagy részvétele folytán is — előreláthatóan a szokottnál sokkal nagyobb tömegű zarándoklat rendje olyan intézkedéseket tett szükségessé, hogy amennyiben a résztvevők nagy tömege a kegytemplomban el nem férne, az egyik nyelvi csoport a kegytemplomban, a másik nyelvi csoport a lourdesi kápolnában, illetve az előtte elterülő tágas térségen hallgatna ünnepi szentbeszédet és szentmisét. Ennyi történt a napirendben jelzett átjátatosságok szabályozása és zavartalan lefolytatása érdekében, tisztán abból a célból, hogy szentmiséjén liturgikus ima- és énekszöveggel közreműködve mindenki lehetőleg megkapja a magáét. Ilyen minden eshetőséggel számító intézkedést tehát éppen híveink érdekében történt. Erről a püspöki hatóságnak tudomása sem volt, amiért a felelősség kizárólag a miénk. Helyreigazításunk szíves közzétételéért köszönetet mond a Férfizarándoklat vezetősége.

HIREK

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Romániában:

Magánosoknak egy hónapra 70, negyed-
évre 200, félévre 380, egész évre 750 lei.
Nyugdíjasoknak egy hónapra 60, negyed-
évre 160, félévre 300, egész évre 600 lei.
Rétóságoknak, közhivataloknak és köz-
üzemeknek, gyáraknak és vállalatoknak
egy évre 1000 lei.

Magyarországon:

Magánosoknak egy hónapra 4, negyed-
évre 10, félévre 20, egész évre 40 pengő.
Nyugdíjasoknak egy hónapra 3, negyed-
évre 8, félévre 15, egész évre 30 pengő.

Telefon:

8-52, este 10 óra után 14-69 vagy 2-48

„Jemesvarer Zeitung” nyomda
nyomása.

Patikák éjszakai szolgálata

Április 27-től május 3-ig városunkban a
következő gyógyszertárak tartanak éjszakai
szolgálatot:

Az I. kerületben az Avram Iancu-utcában
levő Blumberg-gyógyszertár.

A II. kerületben a Dacilor-uton levő Dr.
Kovács-gyógyszertár.

A III. kerületben a Porumbescu-utcában
levő Sárga-gyógyszertár.

A IV. kerületben a Vacarescu-utcában
levő Braun-gyógyszertár.

Az V. kerületben Kóváry-Chioreanu
Iosif gyógyszertára és Fratelián Panajoth
Ernö gyógyszertára állandó éjszakai szolgál-
tatót tart.

Szalmakalap festett porcellántetővel

A most tartott párisi divatbemutató során
lassanként kialakul már a nyári divat képe.
A legjellemzőbbek azok a malomkerék-kala-
pok lesznek, amelyek legalább 60 centiméter
átmérőjűek. Egyesek még ennél is nagyobb,
tarkamintájú kalapokkal szerepeltek, ame-
lyek már a japán papirnapernyőkre emlé-
keztetnek. Természetesen ezeket a kalapokat
inkább csak kánikulában fogják viselni és
akkor is főleg a divatos fürdőhelyeken. Dél-
előtt a fehér és a szalma-sárga lesz az ural-
kodó, délután és este pedig fekete és beige.
Az estélyi ruhák éppen olyan meglepőek
lesznek, mint a kalapok. A legnagyobb sikert
az a főhéher modell aratta, amelynek dísz-
csak a fekete lakk öv volt, amelyet két feke-
te lakk vállpánt egészít ki. Több szalon
olyan fehér ruhákat hozott ki, amelyek kéz-
l-festett ibolya és egyéb virágcsokrokra
mutatnak be. Érdekes volt egy kétszínű
szoknya is, amely elől fekete, hátul pedig
rózsaszín.

A délelőtti ruhák vonala megváltozott. A
derék mélyebbre került, a bő szoknyák pedig
két-három centiméterrel megrövidültek.

Nagyon népszerűek azok a kettős célt
szolgáló toalettek is, amelyeket délután és
este egyformán lehet hordani. A bőjujú há-
romnegyedes kabát levételére után alacsony
kivágású kis estélyi ruha tűnik elő.

A dekoltázs általában V alakú. A vállak
változatlanul hangsúlyozottan szélesek.

A felöltők és köpenyek sokat veszítet-
tek szigorú vonalaikból. Bővebbek lettek és
legfeljebb térdig érnek. Az idáig oly divatos
kosztüömök szinte teljesen eltűntek.

Bő szoknya, elől magasnyaku blúz, telje-
sen meztelen hát, háromszögletű kepek és sö-
tétké lampasszos short lesz a divat a stran-
dokon.

Az ascoti lövszenyekkel kapcsolatos di-
vatbemutató az idén forradalmi újításokat
fogtak bemutatni. Egyes divathölgyek üveg-
szálakból szőtt selyemruhát rendeltek, más-
ok hatalmas áttetsző üvegkarimájú üveg-
kalapokat fognak viselni. A legeredetibb
lesz az az óriási szalmakalap, amelynek te-
teje porcellánlap, rajta kézzel festett tájkép-
pel.

Az összes toaletteket a legmerészebb szí-
nű díszítések és feltűnő hímzések teszik
élénkebbé.

Crista Mihai mondja: Palacsintát kéne sütni és az unióvilágbékét nyélbe ütni

Saját külön bánágsági békeapostolunk és
szabadalmazott gyalog vándorprofétánk
ismét jelentkezett a szerkesztőségünkben.
Ezúttal egy tizenhat oldalas füze-
tecskét hozott, amelynek címe: A pénz
az üzlet lelke. A cím egy erős férfikéz,
amely az üzletet keresett bankót és érc-
pénzt marokba szorítja. Markolás köz-
ben egy csomó pénz kihull a kézből. Ez
azt jelenti bizonyára, hogy egy-egy ember
keresetéből másoknak is potyog.
Crista Mihai bölcs tanácsokat osztogat a
kereskedőknek. Megmondja, hogy minden-
kinek törekedni kell pénzkeresésre,
mert a pénzzel sok mindent lehet csinálni:
iskolákat, kórházakat, kulturát,
munkaalkalmakat lehet teremteni vele. A
pénz lehetővé teszi fiatal szerelmesek-
nek a házasságot és így a népszaporodást,
ami elvégre az állam érdeke, mert minden
ujjonnan született állampolgár
leendő adóalany. Pénzzel lehet az ipart
és kereskedelmet felvirágoztatni, család-

dok és népek boldogságát megalapozni.
A pénz előmozdítja a tudományt, lehe-
tővé teszi a feltalálóknek a technika fej-
lesztését. A pénz lehetővé teszi az ujság-
íróknak, hogy jobb lapot csináljanak és
az íróknak, hogy nemes és értékes iro-
dalmi munkákat termeljenek. A pénzzel
meg lehet csinálni a békét és meg lehet
akadályozni a háborút. Crista Mihai azt
mondja, hogy a pénzzel mindent lehet és
szabad csinálni, csak embertársunkat tilos
vele és általa bántani.

A kis füzetke, amely a maga oktató-
sáit legtöbbször rigmusokban találja az
olvasó elé, végül ezt mondja: Palacsintát
kéne sütni és az unióvilágbékét nyélbe
ütni. Igaza van Crista Mihai apostolos
profétának. Meg kell csinálni a békét, az-
tán süthetünk palacsintát, sőt ökröt is
süthetünk és akós bort is csapra verhe-
tünk. Mert, ha meglesz a béke, érdemes
lesz megülni a lakomáját is.

MA ÁLTALÁNOS MUNKASZÜNET.

Ma általános munkaszünet van. Kivételt
csak a hentesek, pékek és élelmiszerke-
reskedők képeznek, akik azonban dél-
előtt tíz órakor kötelesek üzleteiket zár-
ni. Délelőtt tíz óráig hetipiac is van. A
mai napon költözökön nem lehet.

— Püspökválasztás. Megirtuk, hogy
clujji görög keleti püspökké Colan Nico-
lae választották meg. Colan Nicolae
eddig Sibiuban teológiai tanár volt. A vá-
lasztáson százhusz szavazatot kapott. A
görög keleti egyházi kongresszus argesi
püspökké Botosaneanu Grigore
moldvai vikáriust választotta meg.

— Codreanu Zeleát és Stelescut letar-
tóztatták. Fővárosi jelentés szerint a
covorluui törvényszék elrendelte Co-
dreanu Zelea és Stelescu Mihai a
két volt vasgáza vezető letartóztatását.
A letartóztatási parancsot megküldték a
fővárosi rendőrségnek végrehajtás cél-
jából. A Dimineata értesítése szerint a
két radikális jobboldali politikust máris
örizetbe vették és Galatiba szállították.

Költözők

ne felejtsek el a 13-02 telefonszámot
felhívni. Legelőszörban szereli
a csillárokat és összes
villanyszereket

Révész

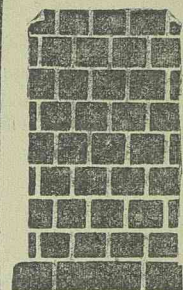
Timișoara II., Piața Traian 8

— Mágna Miska. Érdekes operettelő-
adás lesz május harmadikán, vasárnap
este Gataiban a Kapornyai-vendéglő
nagytermében. Mükedvelői előadásban a
Mágna Miska operett kerül színre, ki-
tűnő szereposztásban. A sikeresnek ígér-
kező előadás este kilenc órakor kezdődik.

— A Cagero-Grosz-ügyben újabb letar-
tóztatások lesznek. Beszámoltunk ar-
ról, hogy Cagero-Grosz Jenő éhség-
sztrájkot kezdett. A Cagero-botrány
ügyében különben még egyre folyik a
nyomozás, amely újabb adatokkal szol-
gált. A felmerült adatok szerint még
mások is résztvettek a panamában és ez-
ért nem tartják kizártnak, hogy legkö-
zelebb újabb szenzációs letartóztatások-
ra kerül a sor.

Crista Mihai mondja:

Pucher cserépkályhák



ZSOLNAY

Fayence-
csempék

Carrarit-
padlólapok

Olesó!

Legjobb minőség
Timișoara IV / Telefon 7-87

A DELI HIRLAP legközelebbi száma a
mai törvényes munkaszünetre való tekintet-
tel vasárnap korán reggel a rendes időben
jelenik meg.

— A turisztikai szövetség bánágsági
képviselői. A belügyminiszterium kine-
vezte Protopopescu Jon mérnököt,
a helybeli műegyetem tanárát, a Timis-
Torontal-megyei Repede Gheorghie
caransebesi közjegyzőt a Caras-megyei
és Pit u Aurel lugoji liceumi tanárt a
Severin-megyei nemzeti turisztikai hiva-
talokhoz a turisztikai szövetség képvi-
selőjének.

— W. B. Maxwell: Az igazi férfi. Az
előkelő angol nagyvárosi élet és a ro-
mantikus, de veszélyes és bizonytalan
bohémélet szembeállítását találjuk meg
ebben a regényben. Az igazi férfi az
előkelő londoni bankár-férj, akitől a fe-
leséget izzó kalandok, sorsszerű élmé-
nyek ragadnak el messzire, de akihez az
asszony végül megtépetten és meg-
bánóan, de boldogan visszatér. A
könyv most jelent meg az Athenaeum
kétpengős regénysorozatában. Fűzve
53 lei minden könyvkereskedésben,
vagy Lepagenál, Cluj.

— Felemelték az ékszerablók nyom-
ravezőinek jutalmát. Emlékeztetes,
hogy két hét előtt Budapesten Ne-
bauer Emilnek a Váci-utcában levő
ékszerészüzletében fényes nappal vak-
merő rablást követtek el. Egy férfi és
egy nő elrabolt egy huszezer pengő ér-
tékű platinakarkötőt, azonkívül több
más drága ékszert is. A rendőrség
mindaddig nem tudott a betörők nyom-
mára jutni. Az ékszerész a nyomravező-
tök részére kitűzött ezer pengős jutal-
mat most kétezer pengőre emelte fel. A
rendőrségi nyomozás eddigi adatai sze-
rint a rablók külföldre menekültek.

A LLOYD- kávéházban ma, pénteken május 1-én

mutatkozik be a nagy
népszerűségnek örvendő
The Winke Jolli's jazz
Dirig.: Ally Weilh

KÉSZÜL AZ ANGOL JEGYZÉK NEMETRSZÁGHOZ. Az angol kormány tegnap minisztertanácsot tartott, amelyen újból foglalkozott a Németországhoz intézendő kérésekkel. A tanácskozást még nem fejezték el. Mértékadó helyről kijelentették, hogy a megállapodnak a Németországhoz intézendő jegyzék szövegére vonatkozólag, azt Eden külügyminiszter az alsóházban elhatárolt ismertetni fogja.

— **A liberális párt országos kongresszusának előkészítése.** Beszámoltunk arról, hogy Bratianu Dinu és Tatarescu miniszterelnök megbeszélésük során meggyeztek a liberális párt kongresszusának gyűlésére vonatkozólag. Elhatározták, hogy a liberális párt kongresszusát május hónapban egybehívják, de az időpontot nem elölték meg. Most bizottság alakult, amelynek Sassu földművelésügyi miniszter, Costinescu dr. egészségügyi miniszter, Saveanu, Dimitriu és Bratianu Bebe, a párt főtitkára a tagjai. Ez a bizottság fogja a kongresszust előkészíteni. Bratianu Dinu barátai úgy tudják, hogy a kongresszust csak május végére hívják össze, mert Bratianu Dinu előbb néhány hétre Franciaországba utazik.

— **Balea Aurel a rendőrség új titkára.** Muntean Ludovic dr. a helybeli rendőrség titkára, ezen állásáról lemondott. Elnémetes helyen a lemondást elfogadták és a belügyminiszterium a titkári teendőket ellátásával Balea Aurel rendőrkormányzó, a IV. kerületi rendőrség jelenlegi vezetőjét, bizta meg. Balea Aurel rendőrségi titkár ezelőtt hosszú időn át a rendőrkveszturán teljesített szolgálatot és akkoriban többször helyettesítette a rendőrkvesztort. Balea a pontos, szolgálatkés és lelkiismeretes főtisztviselő mintaképe, aki eddig is számos tisztelést szerzett magának. Muntean távozásával egy előzőleg, kötelességtudó főtisztviselő hagyja el a rendőrségi szolgálatot.

— **A blaji érseki szék betöltése.** Cluj-i jelentés szerint egyházi körökben ismét arról tudnak, hogy az üresedésben levő blaji görög katolikus érseki széket Nicolescu lugoji görög katolikus püspökkel fogják betölteni.

A IV. ker., Bulev. Carol 13 (Wonka-házban)

Butorüzletet nyitottam.

Raktáron kizárólag **aradi Schieflack butorok** kombinált nappali, gyermek, uri és előszobák, valamint konyhaeszközök a legújabb típusokban.

Olcsó árak! Pontos kiszolgálás!
Stefan Kurecska

— **Szeles és esős idő várható.** Tegnap tulajdonképpen napsütéses volt az idő, délben kissé borús volt, délután ismét kisütött a nap, de este megint beborult. A hőmérséklet az előző naphoz képest emelkedett. Délután négy órakor a hőmérő árnyékban északi oldalon 24 fok meleg mutatót, amely este tíz órára 18 fokra csökkent. A meteorológiai intézet jelentése szerint élelkebb szél várható délnyugat felől érkező borulással, egyes helyeken esővel vagy zivattal, a hőmérséklet némileg csökken.

— **Halálos baleset az osztrák katonai gyakorlatokon.** Az osztrák hadsereg egyik csapatja a Bécs közelében levő Hall községben páncélszálló gyakorlatot tartott. Az egyik páncélszálló keresztülment a heis alezredesten és Müller főhadnagyon. A főhadnagy azonnal meghalt, az alezredesten súlyosan megsebesült.

Eltemették Fuad királyt

Egyiptom népe őszinte részvétellel gyászolja az elhunyt Fuad királyt. A király temetése tegnap délelőtt ment végbe a lakosság osztatlan részvétele mellett. A nacionalisták felhasználták az alkalmat a tüntetésre. Eltették a fiatal Faruk királyt és plakátokat ragasztottak ki, amelyek szerint Faruk nemcsak Egyiptom, hanem egyúttal az angol fennhatóság alatt levő Szudán királya is. Faruk király ma már elindult Egyip-

tom felé. Egyiptomban most készülődnek az új parlamenti választásokra. A Wafd-párt nem vette figyelembe Fuad király csütörtöki temetését és ugyanabban az időben nagy választási gyűlést tartott. A gyűlésen több másik párt kortesei is résztvettek és nagy verekedést provokáltak. Mire a rendőrség a rendet helyreállította, a verekedésnek hét halottja és huszonhárom súlyos sebesültje volt.

— **A jobboldali pártok vereséget szenvedtek.** A ploestii községi választás alkalmával a Román Front és a nemzeti keresztény párt vereséget szenvedett. A most lezajlott választásokon 11.857 szavazatot adtak le. Ebből a liberális pártnak 4841 szavazatot jutott, míg a nemzeti parasztpárt listájára 4446 szavazatot adtak le. A Román Frontra 1297 és a nemzeti keresztény párt 653 szavazatot adott. A Junian-párt 294 szavazatot kapott. Az új városi tanácsnak tizenkilenc liberális és tizenhét nemzeti parasztpárti tagja lesz.

— **Halálozás.** Ötvenéves Misichel Jánosné, Misichel János volt timiseni állami elemi iskolai igazgató neje, kinos szenvedés után életének hetvennegyedik évében Tormac községben meghalt. Halálát fia, Misichel János budapesti vasuti tisztviselő, Misichel József conacul iosifi állami elemi iskolai tanító, Misichel József brailai tengerész, leánya Kádár Antalné, született Misichel Anna tormaaci lakosnő, valamint menyei unokái és rokonai gyászolják. Temetése a római katolikus szertartás szerint nagy részvét közepette ment végbe Tormac községben.

— **Izületi csúszás és ischiásnál,** neuralgikus és arthritikus fájdalomnál egy pohár természetes „Ferenc József” keserűviz, reggel éhgyomorral bevéve, gyorsan előmozdítja a gyomor és a belek működését s igen könnyű, lágy székletet, jó emésztést és kellemes közérzetet biztosít. Az orvosok ajánlják.

NYUGTALANKODIK A SVÁJCI FRANK. Londonban a City érdeklődése most erősen a svájci frank felé fordul. A svájci frank árfolyama ugyanis az utóbbi napokban erősen csökkent. Ennek oka részben az, hogy a svájci frank rendszerint igazodik a francia frankhoz. Svájcban a tőzsdék aggodalommal szemlélik az általános politikai helyzetet és svájci frankon magyennyelvű angol fontot vásárolnak. A svájci franknak ez a nagymérvű kiadása is hozzájárul az árfolyam csökkenéséhez.

— **A gangszterek Lindbergh ezredes életére törnek.** Az egyik amerikai gangszterbanda három tagja elhatározta, hogy Lindbergh ezredest meggyilkolja, mert neki tulajdonítják Hauptmann kivégzését. Lindbergh vallomása pecsételt. A három gangszter tervéről már értesítették a Franciaországban tartózkodó Lindbergh ezredest, aki erre sürgősen ismeretlen helyre utazott családjával együtt.

— **Villamos és autó karambolja.** Budapesten csütörtökön délben az Apponyi-téren egy villamoskocsi elütött egy magánautót. Az autóban Lainz Vilmosné, egy vezérigazgató felesége ült, aki súlyosan megsebesült.

— **Román püspökség Timisoarán.** Városunk román társadalmának előkelőségei emlékiratot szerkesztettek, amelyben a timisoarai román püspökség felállítását kéri. Városunkban már volt román püspökség és 1868-tól a háború végéig számtalanszor kérték a megszüntetett püspökség visszaállítását. Most komoly mozgalom indult meg a timisoarai román püspökség érdekében és a számtalan aláírással ellátott emlékirat is ezt a célt szolgálja. Az emlékiratot a király elé terjesztik.

— **Május elseje Németországban.** Május elsejét egész Németországban ünnepélyes keretek között ünneplik meg. Berlinben a munkásság a Lustgartenben gyülekezik és azután hét kilométer hosszú menetben vonul végig a városon.

— **Veszedelemes üzletárs.** Tarnovan Ion covacii gazda az elmúlt évben Siegwarth István helybeli lakossal társult, hogy néhány üzletet közösen lebonyolítsanak. Tarnovan egyik napon huszonhatezer leit vett át Siegwarth Istvántól azzal a megbízatással, hogy néhány ökröt vásárol. A vásárt azonban nem bonyolította le, de a felvett pénzből csak tízezer leit fizetett vissza. Ezért sikkasztás miatt eljárás indult ellene és a helybeli törvényszék két hónapi fegyházra, valamint kétezer leit pénzbüntetésre ítélte. Az ítélet ellen Tarnovan felebbezést jelentett be.

ÉRTESÍTÉS! Megnyilt a Pacsirtamező közkezdők nyári helyisége.

A tisztelt közönséget kombinált jazz, hangulat zene szórakoztatja. / Dj-mentes autóbusszközlekedés reggelig

— **Kommunista ügynököket vettek őrizetbe.** A mai ünnepre való tekintettel a fővárosi és a vidéki városok rendőrségei számos házkutatást tartottak. A fővárosban több kommunista agitátort vettek őrizetbe, a munkásegyletek helyiségeit lezárták, ezenkívül nagyobb mennyiségű izgató röpíratot lefoglaltak és elkoboztak. A vidéki városokban is minden intézkedés megtörtént, hogy az esetleges rendezavarásoknak elejét vegyék.

— **Emeletes kocsik a német gyorsvonaton.** A németországi vasuti forgalomban érdekes újítást vezetnek be. A nyáron Hamburg és Lübeck között új gyorsvonatot állítanak be, amelynek emeletes kocsijai vannak. Ezt az újfajta vonatot áramvonalas mozdony viszi 120 kilométeres óránkénti sebességgel úgy, hogy Hamburg és Lübeck között az utat negyven perc alatt teszi meg. Az emeletes kocsik fülkéi két méter magasak és az utasok kényelmesen fel is állhatnak. Az emeletes kocsik háromszáz személy részére van hely.

* **Budapestre érkeve a Keleti pályaudvaron a Park Nagyszállóban megtalálja a kényelmét.** Leszállított árak. Előfizetőinek 20 százalékos engedmény.

— **Bestiális gyilkosok levágták áldozatuk mindkét karját.** Nyiregyháza közelében mezei munkások földdel gyengén betakart holttestet találtak. A vizsgálat megállapította, hogy az illető előbb több baltacsapással megölték, azután pedig mindkét karját több levágták. Az áldozat Ritter János, harmincöt éves iparos. A csendőrség a gyilkosok kézrekerítésére megindította a nyomozást.

— **Hírnevész színész balesete.** Berlini jelentés szerint Adele Sandrock, ismert német filmszínésző a lakásán a szőnyegen megcsuszott és elesett. Az esés következtében csonttörést szenvedett.

— **Gothék kibékültek a színészszövetséggel.** A magyarországi színészek országos szövetségében a múlt hónapokban különböző félreértések és nézeteltérések bontották meg az egységet. Emiatt Goth Sándor és felesége, Kertész Ella, kiléptek a színészszövetségből. Minthogy a félreértések, amelyek a kilépés okául szolgáltak, megszűntek, a kiváló színészházaspár visszalépett a magyarországi színészek országos szövetségébe.

Mária hónapja

május ismét ránköszöntött virágnilyasos, napsütéses, madárdalos derijével. Május, az esztendő legszebb hónapját, a katolikus egyház a legtisztább szentnek, a Boldogságos Szűz Máriának, Jézus anyjának szenteli. Ebben a hónapban a katolikus templomokban naponta Mária tiszteletére ájtatosságot tartanak. A helybeli templomokban a májusi ájtatosságok sorrendje a következő:

A püspöki székesegyházban a mai első májusi ájtatosságot és a szentbeszédet magyar nyelven tartja Wegling János kanonok. Közreműködik a székesegyházi énekkar. Holnap, szombaton a teológusok énekkarának közreműködése mellett Blaskovics Ferenc nagyprepost németül prédikál. Vasárnap ismét magyar szentbeszéd lesz, amelyet Wetzl György káplán tart Isten anyjáról. Közreműködik a piarista liceum növendékeinek énekkara. Az ájtatosságok naponta este hét órakor kezdődnek.

Az I. kerületi plébániatemplomban a májusi ájtatosságok kezdete este nyolc órakor, litánia, ima, áldás, kedden és pénteken rövid szentbeszéd. Az ájtatosság nyelve páros napokon magyar, páratlanokon német.

A II. kerületi plébániatemplomban naponta este hét órakor kezdődik a májusi ájtatosság. Ma este Fodor József hitoktató magyarul prédikál. Szentbeszéd lesznek ezenkívül minden vasárnap, minden csütörtökön és ünnepen. Vasárnap németül prédikál Haubenreich József káplán. A szentbeszédet feltöltve tartják magyar és német nyelven.

A III. kerületi plébániatemplomban naponta hét órakor kezdődik a májusi ájtatosság. Hétfő és szombat kivételével minden hétköznapon prédikáció és pedig kedden és csütörtökön magyarul, szerdán és pénteken németül. Vasárnap a prédikáció nyelve változik. A mai német szentbeszédet Péter Keri Norbert plébános tartja.

A IV. kerületi plébániatemplomban esténként hét órakor kezdődik a májusi ájtatosság. Ma az ájtatosság és szentbeszéd német, ezután felváltva magyar és német. Az első három napon Metzger Márton prepost-plébános prédikál.

Az V. kerületi templomban a májusi ájtatosság hétköznap este félnyolckor, vasárnap hét órakor kezdődik.

Először vendégszerepel Erdélyben **Elly Roman** tangókirály és teljes zenekara

// Bemutató: Május elsején az Ujságíróklubban //

Sport

Ma délután dől el az elsőosztályú kerületi bajnokság sorsa az Electrica és a Progresul csapatai között

Az elsőosztályú kerületi bajnokság sorsa ma, pénteken délután dől el az Electrica és a Progresul csapatai között. A győztest nehéz megjósolni, mert a Progresul utóbbi mérkőzésein olyan lendülettel tört előre, hogy a favorit Electrica csapatát legyőzheti és a bajnokságot is megszerezheti. Az érdekesnek és izgalmasnak ígérkező mérkőzést ma délután öt órakor az Electrica-pályán bonyolítják le.

Érdekes mérkőzések lesznek ma a fővárosban, ahol a nemzeti bajnokság ke-

retében a Ripensia találkozik a CFR csapatával, míg az aradi munkáscsapat a Juventus együttesével fog megküzdeni. A Ripensianak nagyon fontos, hogy megszerezze a pontokat. Ehhez azonban szükséges, hogy jobb játékot mutasson a csapat, mint a Gloria ellen, mert különben könnyen a CFR kaparintja meg a győzelmet. Nehéz dolga lesz az aradi munkáscsapatnak is, amelynek szintén győzni kell, mert ellenkező esetben elveszti esélyeit a bajnokságra.

Titkos helyett Kemény

Budapestről jelentik, hogy az irek elleni magyar válogatott csapatban változás történt, mert a balszélső posztjára Dietz dr. magyar szövetségi kapitány Titkos helyett Keményt, a Ferencváros csatárát állította be. Az ir válogatott csapat ma, pénteken érkezik a fővárosba.

Barátki ismét elszereződik

Fővárosi sportkörökben megbízható helyről szerzett értesülés szerint az a hír terjedt el, hogy Barátki, a Crisana kitűnő csatára, a fővárosi CFR együtteséhez szerződik. A Crisana 150.000 leit követel Barátkiért és azt az összeget a CFR elfogadta. A CFR tehát

Rafinski, a Ripensia volt játékosán kívül még Barátkival is erősíteni kívánja csapatát.

Japán olimpiai csapata 230 tagból áll

A japán atlétikai szövetség ülést tartott, amelyen végleg döntöttek a berlini olimpiai játékokon való indulás tekintetében. A döntés szerint a japán olimpiai csapat 230 tagu lesz, amelyből száznyolcvan tényleges versenyző, ötven pedig kísérő és hivatalos személy. A japánok Berlinben a következő versenyszámokban indulnak: atlétika, uszás, lovaglás, torna, vezetés, ökölvívás, birkózás, hokki, labdarugás, kosárlabda és vitorlázás.

A Temesvári Magyar Daiárda vezetőse értesíti működő tagjait, hogy a május elseji próba elmarad, azonban szerdán, május 6-án a dalosok pontos és teljes számban való megjelenésre kértnek, a tervezett kirándulás megbeszélése végett.

Rakett - újdonságok
Dunlop Hammer Atlas stb. hurokzások, labdák, cipők legolcsóbban
RECTA sportüzletben
I. Strada Vasile Alexandri

— Neff Ferenc plébános érdemeinek méltatása. Jimbolian a római katolikus egyházközség Konrad Miklós dr. elnökletével közgyűlést tartott. Az elnöki megnyitó elbucszuttatta az egyházközség mult évi halottait, majd méltatta az összes nyugalomba vonuló Neff Ferenc apátplébános érdemeit. Welsch János tanár felolvasta az egyházközség mult évi működését ismertető jelentését, Augustin malomigazgató pedig a pénztárosi jelentést és a zárszámadást mutatta be. Az összes jelentéseket egyhangulag tudomásul vették.

— Eltávolították egy magyar felekezeti iskola címtábláját. A salajmegyei Lecimer község református iskolájának homlokzatán évek óta tábla volt, amely az iskola jellegét hirdette. Ez a tábla, amelyhez hasonló van a legtöbb erdélyi református iskolán, előírás szerint készült és pedig felül nagybetűs román, alatta pedig kisbetűs magyar szöveggel. A napokban megjelent az iskolában a csendőrmester és felszólította Cséh András igazgatótanítót a tábla eltávolítására. Az igazgató hiába hivatkozott arra, hogy a táblák egységes előírás szerint készültek, a csendőrmester létrát hozatott és maga ellenőrizte a tábla eltávolítását. Közben arra hivatkozott, hogy felsőbb utasításra cselekszik. Nem valószínű, hogy bármely hivatal adott volna ilyen rendelkezést.

Mindig fiatalok...



Vannak hölgyek,
akik éveik dacára,
nem öregszenek
MIÉRT?

Nagyon egyszerű, mert szervezetük jól működik, mert szervezetük nincs megmérgezőve. Az állandó ifjúságnak nincs más titka. Hogy az ifjúságot és egészséget megtartsuk ki kell választanunk szervezetünkben a mérgeket és salakokat, abban a mértékben, ahogy képződnek, azaz állandóan, így megakadályozzuk felhalmozódásukat és vérünk megmérgezését. A vér feladata az, hogy eljuttassa az életerőt összes szerveinkhez, azonban ha túl van terhelve mérgező anyagokkal, csak zavarokat és betegségeket okoz.

NE VÁRJON HOLNAPIG! HA AZ EGÉSZSÉG ÉS IFJUSÁG ELTÜNT, NAGYON NEHÉZ ISMÉT VISSZAHOZNI

Akadályozza meg szervezete megmérgezését Urodonal használatával, ez a készítmény nagy-szerű méregtelenítő szer. E Faivre professzor emlékeztetés munkájában kijelenti: „Az Urodonal megvédi az aritrikusokat a lönyező veszedelmektől, biztosítja számukra a rendszeres kiválasztást, enyhíti a megfeszült véredények ellenállását, megszünteti a

reumatikus és izületi fájdalmakat, megszünteti a lélekzési nehézségeket és a szívnyomást. Megtisztítja a vért szabályozza a belső kiválasztási mirigyek munkáját, visszaadja a test és szellem rugalmasságát, mert a vér ellátást és a vérkeringést könnyebbé és szabályosabbá teszi. Csakis méregtelenítéssel érhetjük el a megifjodást.

URODONAL MÉREGTELENÍTŐ ÉS MERIFJÍTJA A SZERVEZETET



Chatelain készítmény
Megbízható márka

Kapható gyógyszerárakban
és drogériákban

— A templomi összejövetelekhez Deván engedély kell. Deván a rendőrségre idézték Nagy József református lelkészt, akivel közölték, hogy ezentul gyülekeket és vallásos összejöveteleket a templomban is csak külön engedély alapján lehet tartani. A rendelkezés nagy fel-tűnést keltett, mert eddig a templomi összejövetelekhez nem volt szükség külön engedélyre.

— Gyomor- és bélhurut, az emésztés hiányossága, erős bomlási és erjedési folyamatok a gyomor-bélhuzamban, bélbaktérium-és gyomorsavtúltengés az enyhe természetes „Ferenc József” keserűviz használata által legtöbbször rövidesen megszűnnek. A forró égőv országokban észlelt orvosi tapasztalatok igazolják a Ferenc József víz rendkívül értékes hatását vérszámlát és olyan gyomorbetegségek esetén, melyek váltólázal együtt lépnek fel.

— Diplomáciai élet Belgrádban. Belgrádban májusban élénk diplomáciai élet kezdődik. Május 4-én ül össze a kisántant, május 6-án pedig a Balkán-blokk konferenciája. Ezeket különböző gazdasági tanácskozás követi. Május 15-én Belgrádba érkezik Beck Vladimir lengyel külügyminiszter, aki több napon keresztül marad a jugoszláv fővárosban.

* Illyés Gyula: Mai orosz dekameron. A nyugati olvasó az orosz írók mondatai előtt kíváncsian hajtogatja fejét jobbra-balra, a szavak mögé pillantgat. A „sorok között” szeretne olvasni, az „életet” akarja látni. A politikusok, riporterek és statisztikusok kicsit ellentmondó értesítései után végre valami „bizonyosat”, „megbízhatót” s tán megnyugtatót kívánna tudni a valóban elég titokzatos szovjetvilágról. Ennek a Mai Orosz Dekameronnak elbeszélései a függőnyt forrongó, küzdelmes világ elől lebbentik félre, mely nem a forradalommal kezdődött és nem is vele ér véget. A Mai Orosz Dekameron 300 lapon Nyugat-kiadásban, szép kiállításban kártonálva 119 lei, minden könyvkereskedésben, vagy Lepagena Cluj. Kérje a Nyugat könyvkiadó jegyzékét.

— Magyar sakkmeister halála. Budapestben ötvenkét esztendőskorában meghalt Merényi Lajos ismert magyar sakkmeister. Merényi ezenkívül mint sportember is ismert névre tett szert. Régebben hosszú távfutó versenyeken is szerepelt.

Rádió

Szombat, május 2. Bucaresti. Délután 6: Fuvószene. 7.15: Tánzene. 8.20: Tánzene. 9.10: Előadás a Bănsăgről. 10.45: Zenekari hangverseny. 12: Bár-zene. Budapest. 7.45: Torna, utána hanglemezek. 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: Az első magyar vasúttörvény 100. születésnapja. Halmos István dr. felolvasása. 11.45: Mesterházy Jenő felolvasása. 1.5: Cigánymuzsika. 1.30: Hírek. 2.30: Hanglemezek. 3.40: Hírek. 5.15: Harsányi Gizzi mesél. 5.45: Hírek. 6: Mikrofón-séta Vácut. 6.50: Enekkari hangverseny. 7.40: Vidám negyedóra. Zagon István csevegése. 8.5: Dalok. 9.10: A tubuzgó fiatal-ember című háromfelvonásos vidám történet közvetítése. 11: Hírek. 11.20: Cigány-muzsika. 12: Zenekari hangverseny. 1.5: Hírek. Budapest II. Délután 6: Farkas Edit előadása. 7.30: Gazdasági előadás. 8.40: A félszázados settlement-mozgalom. Hilscher Rezső dr. előadása. 9.15: Rádiószalonzene-ekar. 9.40: Hírek. Bécs. Este 8.30: Zongora-hangverseny. 9.25: Könyv-zene. 11.10: Hegedűhangverseny. 12.5: Jazz. Belgrád. Délután 5.20: Rádiózenekar. 6.45: Hanglemezek. 7.30: Dalok. 11.20: Rádiózenekar. 12: Vendéglői zene. Berlin. Este 7.15: Vidám hanglemezek. 9.10: Tarka dalos zenés-est. Kassa. Délután 5.5: Rádiózenekar. 7.30: Hanglemezek. Lipcse. Este 11.30: Vidám hétvégi dalos zenés-est. Milánó. Este 9.35: Operaelőadás. München. Este 8.30: Zenekari hangverseny. 9.10: Operatételadás. 12: Hangverseny. Róma. Este 10.10: Szimfónikus-hangverseny. Strassbourg. Este 9.15: Zenekari hangverseny. 9.45: Katonazene. 11.30: Tánzene. Varsó. Este 9: Karének. 10.30: Kabaré. 12: Tánzene.

A Palace-kávéházban

május 1-től minden este

SERESS

az azelőtti nyolctagú jazz és hangulatos zenekarával

hangversenyez

Erdély és Bănsăq legjobb zenekara

Csütörtök, szombat és vasárnap

UZSONNAHANGVERSENY

Minden este tánc

Közgazdaság

A vámhivatal munkásai miatt konfliktus támadt a kikötői parancsnokság és az Icir között

A helybeli vámhivatal raktáraiban foglalkoztatott munkások érdekeik védelmére már régebben mozgalmat indítottak. A vámraktárakban dolgozó munkások ugyanis azt kérték a helybeli kikötőparancsnokságnál működő és a kikötői munka rendezésére megalakított bizottságtól, hogy vegyék fel őket a kikötői és szállító munkások helybeli szindikátusába. A bizottság a munkások kérelmét elutasította, mire azok a fővárosi központi bizottsághoz fordultak. Ez a központi bizottság helytadott a kérelemnek és elrendelte, hogy azok a munkások, akik a kikötőben dolgoznak, vagy a kikötőn kívül, de azzal kapcsolatban vannak foglalkoztatva, felvehetők a kikötői és szállító munkások szindikátusába, vagyis a kikötői munkások védelmére vonatkozó törvény rájuk is vonatkozhat. Az erről szóló rendelkezést közzétette is az elmúlt hónapban a helybeli kikötőparancsnoksággal. Ennek alapján a vámraktárak tizenöt állandó alkalmazottja a szindikátus tagja lett. Felvételük azonban nem történhetett meg, mert az „Icir” vámiroda, amely a vámraktárakat is bírli, ezt a rendelkezést nem ismeri el. A kikötőparancsnokság és a vámiroda között tehát ellentétek támadtak és az Icir még azt is meg-

tette, hogy visszaküldte a kikötőparancsnokságnak a munkások részére kiállított okmányt, egyben mellékelte a munkások által aláírt nyilatkozatot, amely szerint a munkások lemondanak a szindikátus tagságáról. A kikötőparancsnokságnak azonban joga van, hogy a rendelkezésnek karhatalommal is eleget tegyen, amiért az ügyészséghez és a rendőrséghez fordult. A kikötőparancsnokság ugyanis arra az álláspontra helyezkedett, hogy a raktárhelyiségekben csak a parancsnokság által kijelölt munkások alkalmazhatók és mivel az Icir a vámraktárakban alkalmazott munkások igazoló papírjait visszaküldte, a munkásokat elbocsátottaknak kell tekinteni és ezért más munkásokat kell alkalmazni. Az Icir azonban saját költségén az általa felvett munkásokat akarja foglalkoztatni, amit a hatóságok nem tartanak törvényes eljárásnak. A munkások mozgalmá különben azért indult meg, mert bérük négy százalékát az Icirnek kell leadniok, ezenkívül még más levonásokat is eszközölnék bérükből, ami természetesen elégedetlenséget kellett körükben. Most az ügyészség döntését kell megvárni, mert nincs kizárva, hogy a munkásokat karhatalommal kell munkahelyükre beállítani.

A GABONAKERESKEDELEM MONOPÓLIUMA KÉSZÜL. A Capitaia című fővárosi lap értesülése szerint a földművelésügyi miniszterium új gabonaértékesítési tervet készít elő, amely egy a belföldi, mint a külföldi gabonakereskedelemben a monopóliumot kívánja bevezetni. A mezőgazdasági kamarák és az érdekelt szövetkezetek rövidesen felszólítást kapnak az új tervezet tanulmányozására és véleményezésére.

Olesó áron lehet a budapesti gyorsíróversenyre felutazni. A május 8-án megnyíló Budapesti Nemzetközi Vásárral kapcsolatban a Magyar Gyorsírók Országos Szövetsége országos gyors- és gépiróversenyeket rendez. A versenyek résztvevői nemcsak magyar, hanem román, német, francia, olasz, szerb, cseh, horvát nyelveken is fognak vizsgázni. A 400 szótagos bajnoki gyorsíróverseny győztese a „Magyarország 1936. évi

gyorsíró-bajnoka” címet, bajnoki oklevelet és értékes jutalmat kap. A közönséget különösen fogja érdekelni az amerikai izü gépiróverseny, ahol egy teremben 2—300 írógép fog lázas ritmusban kattogni. A gyorsíróverseny május 9-én nyílik meg. Ekkor lesz a bajnoki verseny. A magasfokú idegennyelvű versenyeket május 10-én, az országos gépiróversenyt pedig május 13-án fogják megtartani. A Budapesti Nemzetközi Vásár igazolványai lehetővé teszik, hogy a gyors- és gépiróverseny iránt érdeklődők rendkívül olcsón utazhassanak Budapestre. Ezenkívül ittartózkodásuk alatt a vásár-igazolványhoz csatolt kedvezményes jegyfüzet alapján jelentős szórakozási és fiúrdőkedvezményeket vehetnek igénybe.

Kínálat van — vevő nincs. A bányási gabonapiacra változatlanul lanya irányzat uralkodik. Valamennyi terményáruban bőséges kínálat van, azonban vevő egyáltalán nem akad. Ennek következtében az üzleti forgalom megcsappant és a gabonapiaci árak lényegesen lemorzsolódnak. A piaci árak a következők: bányási búza 370, torontái búza 380, tengeri 280, zab 330, takarmányárpa 300, korpá 270, kismalmi liszt 770, nagymalmi liszt 800, tökmag 680, muharmag 450 és lucerna-szénalisz 230 lei száz kilónként.

Valuták hivatalos árfolyama. (Az első szám a vételt, a második az eladást jelenti.) Francia frank 6.60—6.90, svájci frank 32.55—33.40, belgas 17—18, angol font 490—500, olasz lira 8.30—9.90, török font 78—81, dollár 99—110, német márká 38—40, hollandi forint 67—69, cseh korona 4—4.50, magyar pengő 24—26, osztrák schilling 23—24.60, zloty 18.80—19.50, szerb dinár 2.20—2.50.

Valuták szabadforgalmi árfolyama. (Az első szám a vételt, a második az eladást jelenti.) Francia frank 10.90—11, svájci frank 54—55, belgas 26—28, dollár 165—170, angol font 820—830, olasz lira 11—11.50, hollandi forint 118—120, német márká 42—44, cseh korona 6.20—6.40, osztrák schilling 32—33, zloty 31—32, magyar pengő 31—

32, török font 130—135, Napoleon arany 1120—1130, arany font 1390—1400.

MOZI

Taras Bulba

óriási sikere a Capitolban

Az évad diadalmas filmje óriási érdeklődés és siker közepette került bemutatásra a Capitol-mozgóban. Gogoly csodálatos regénye valóban méltó színekbe öltözött Alexey Granovszky, költséget nem kimélő pazar rendezésében. Ezek a határtalanul széles tömegjelenetek, ez a barbár mozgékonyság, amely minden jelenésen átragyog, hiven tükrözi vissza a kozák romantikát, ahogy a különös harci életmód, vad hagyományok mint érintetlen, izgatott különös maradtak meg a századok folyamán. Különös érdekessége a filmek, hogy a felvételek a Hortobágyon készültek, ezen az egyetlen megmaradt európai szigeten, amely maradtalanul tudja idézni a steppek életét. A felvételek fényképész művészet szempontjából is bámuatosak, reliefszerűen látjuk az alakokat, mintha mindegyik valóban testet öltene a vásznon. Ugyanígy belső reliefszerűség jellemzi a főalakot, Harry Baurt, aki nem hiába kapta meg tüneményes emberábrázolásáért a francia besülettrendet. Hasonlóan remekbeszabott figura Pierre Aumont, Danielle Darrieux viszont olyan gyönyörű leány, mint egy lovagregény hősnője. Elejétől végig izgalmasan létkető, bámulatosan látványos ez a film. A vár ostroma, a kozákok felvonulása eleven tömegiségében és eredetiségében Cecil Mille teljesítményeit is felülmúlja. A francia filmművészetnek ez a mesterműve a zsufolt házak hosszú sorozatát jelenti.

MOZIK MŰSORA:

Péntek, május 1.

Apolló-mozi: Asszonyok fehérben.
Capitol-mozi: Taras Bulba.
Select-mozi: Asszonyok a vonaton.
Szombat, május 2.
Apolló-mozi: Asszonyok a vonaton.
Capitol-mozi: Taras Bulba.
Select-mozi: A győztes.

HIRDESSZEN

A DÉLI HIRLAPBAN

Szabó Antal

Tamara

Novella

Alig kaptam levegőt a meglepetéstől.
— Férjhez akarsz menni, Tamara? ..
— kérdeztem felhevülve.
— Mit csináljak? Nincs más megoldás.
— Azt hittem, hogy jobban vanzódol hozzám, Tamara, — válaszoltam csendesen.
Hirtelen elkezdett könnyezni, majd melankolikusan megszólalt:
— Azt hiszem, tudod nagyon jól, Sergej, hogy te vagy az egyedüli, akit szerettem és szeretek... Ezt az egész egyetemet is tudja. De mit tehetünk a sors ellen? Nagyon jól tudod, hogy mi oroszok mind fatalisták vagyunk. Te nem tudsz engem feleségül venni, ahogy nekem megígérted, mivel még nem fejezted be a tanulmányaidat és nincsen állásod. Én benned az embert és nem a kereseti forrást szeretem. Ezért a legjobb, ha szép csendesen elválnak...

V.

Tamara utolsó vizsgáit letette és készült az elutazásra. Én nem jelentkeztem a vizsgákon. Nem voltam képes józanul gondolkodni. Apatikusan szomorú voltam. Egyetlen gondolat, mellyel fog-

lalkoztam, Tamara elutazása volt. Semmi sem érdekelt, egész nap otthon feküdtem a sezlónon arccal a mennyezet felé. És ebből a fájdalmas passzivitásomból csak a Tamarával való találkozásaim zölkentettek ki.

Ezen szomorú napok egyikén, — miután Tamarát hazakísértem a sörözőből — visszatértem a vendéglőbe, mivel iszonyodtam a magánosságától és folytattam az ivást egészen reggelig, vigasztalást keresvén az alkoholban. Reggel kocsival vittek a lakásomra. Már késő délután volt, amikor felébredtem. A szobában a legnagyobb rendetlenség uralkodott; össze-vissza dobált ruhák, könyvek szerte heverve, a borotváló készülékem pedig időközben berozsdásodott.

Alig, hogy elkészültem a felöltözködéssel, amikor is egyszer csak hallom, hogy egy bérkocsi áll meg a kapu előtt. De nem adtam semmi figyelmet, hisz ez nem volt szokatlan dolog ily nagy bérházban. A következő pillanatban azonban kinyílt az ajtó és Tamara jelent meg, a kocsi kiséretében, aki nagy koffereket cipelt.

— Miért vagy a sötétségben — kérdezte Tamara megjévedve. — Már azt hittem, hogy nem vagy itthon.

— Itthon voltam az éjjeli dorbézolástól és így nem is vettem észre, hogy sötétségben vagyok.

— Hogyan, nincsen villanyvilágításod? — kérdezte újra, a kapcsolót keresve.

— Megyek, hogy gyujtót szerezzek — mondtam az ajtó felé támolyogva. Miután a szomszédasszonytól szereztem gyujtót, meggyujtva a lámpát igyekeztem valamelyes rendet teremteni. De kábultságomban lerántottam az asztalról egy tányért, mely darabokra tört. Erre Tamara jóízűen elnevette magát. Aztán leült az ágy szélére, lábát az egyik székre helyezve. Lenge, testhez illő nyári ruhában volt, gyönyörű szóke hajzata pedig visszatükröződött a lámpa bágyadt fényében.

— Hozzad költöztem, Sergej... — felelé elpirulva s közben a szobát vizsgál-gatta. — Még egy pár napig maradok a fővárosban és ezt a pár napot kimondottan csak veled akarom eltölteni...

VI.

Öt napig voltunk együtt Tamarával. És ez az öt nap életem legszebb és legboldogabb napjai voltak. A hatodik napon aztán el is utazott Tamara. Ettől a perctől kezdve az élet úgy tűnt nekem, mint egy kietlen pusztaság. A történetek után és mivel csak a következő évben jelenkezhettem újra vizsgázni, alig vártam, hogy a sürgetett pénz megérkezzék és hogy minél előbb elutazhassak.

Tamara elutazásának a nyolcadik nap-

ján, amikor kimentem a postára, a pénzem után érdeklődni, találkoztam egy ismerős jogással, aki örömmel üdvözölt:

— Mit csinál, Sergej? Te még nem utaztál haza?

— Amint látod, várom a pénzt — feleltem.

— Apropos, tudod, hogy Silvia elvégezte az egyetemet és éppen tegnap utazott haza? Meghagyta nekem, ha találkozom veled, úgy mondjam meg, hogy nem haragszik rád. A napokban látott a Calea Victorien egyedül és nagyon sajnálkozott, hogy mennyire leszányodtál.

— Mondjad meg Silvianak, — feleltem — ha találkozol vele, hogy sohasem fogom őt elfelejteni és örökre hálás maradok a jóindulatáért...

Még egyet, kedves Sergej, — kérdeztek mindannyian — azóta találkoztál valamelyikükkel?

— Nem, nem találkoztam sem Tamarával, sem Silvival... A következő évben, amikor újra jelentkeztem a vizsgákra, egy gyógyszeressel beszéltem Tamara falujából, aki említette, hogy Tamara azóta már boldog anya lett...

— No, de most már itt az ideje lefelelni; háromnegyedig...

Valóban, kiinn már hajnalodott. Kiiürítük poharainkat és elváltunk.

— Vég e. —

Egyes szó ára 3 lei; vastagabb betűvel 5 lei. Álláskeresők szavankint 2 lejt fizetnek. Jelítség hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Milyen hirdetésre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak.

Apróhirdetések

Vegyesebb hirdetés — leggyorsabb eredmény

Apróhirdetéseket elvesz Csatós Déli Hírlap kiadóhivatala, Piac 1. C. Bratianu 4. Fabrica: Kardotrafik, Piac Traian és Str. Mercur sark. Principele Carol: Marchtrafik, Piac Küttl. A hirdetést 10 minden esetben 6 óráig fizetendő.

Oktatás

Francia nyelvoktatás legmodernebb, könnyen elsajátítható módszer szerint, kezdők és haladók részére. Cím: Jachan-könyvkereskedés, I. kerület, Bánáti Bankegyesület-palotában. (2046)

Alkalmazás

Megbízható job. nő aki a főzéshez is ért, kisebb családhoz május 1-ére felvétetik. III., Doja-ter 8. I. em. (4181)

Mindenes szakácsnő éves bizonyítványokkal, felvétetik. Weiss, I. Bulev. Diaconovici Loga 26. (4199)

Ha szép akar lenni

Használjon KULKA-féle liliom-tejkrémet, liliom-tejszappant, liliompudert három színben. Kapható kizárólag a **Városi Gyógyszertárban** a „Fekete Sas” I., Piac 1. C. Bratianu

Gazdaasszony éves bizonyítványokkal, 40 évnél nem idősebb, felvétetik a Palace-kávéházban. Jelentkezni d. e. 11—12 és d. u. 4—5 óráig. (4200)

Állást keres

Hivatalnok állást keres szerény igényekkel. Román, magyar, német nyelvtudással, szép kézírással. Cím a kiadóban. (4192)

Kombinéfűzők Princessfűzők

Drvosilag rendelt baskótók, alkalmi fűzők, melltartók

„Sanitaria”

Timisoara Bulev. Berthelot 21 Telefon 23-95



Magyar könyvujdonságok!

A Déli Hírlap előfizetőinek kedvezmény!

Milne: Micsoda négy nap
Enzi: Szézer ember
Forró: Az aggiegény
Karinthy: Nevető betegek
Bárdos: Uralkodók és komédiások
Sieburg: Robespierre
Neubauer: Mi közöm bozza?
Hobart: Lámpák a sötétben
Lázár: Pale

ifjúsági, mesés és képeskönyvek

Kaphatók a

CULTURA

könyvkereskedésben

Timisoara IV., Bulev. Carol 16.

Telefon: 15-07

Bekás

Butorozott szoba különbejáratú, kiadó. IV., Str. Filomelei 37. (4169)

Különbejáratú

két butorozott szoba, fürdőszoba használat, esetleg teljes ellátással, kiadó. (Villamos megállónál.) IV. ker., Str. Mircea Voda 3. (4154)

2 szobás

utcai lakás kiadó. IV., Str. Geiu 20: (4172)

4 szoba

hallos lakás, elegáns fürdő- és garderoberozóval, továbbá nagy mellékhelyiségekkel a város központjában, november 1-től, esetleg augusztus 1-től kiadó. Ugyanott egy két-szobás modern lakás június 1-től kiadó. I., Piata Unirii 2. (4173)

Kiadó

augusztus hó 1-ére, új épületben, 4 szobás gyönyörű modern lakás. III. ker., Str. Gen. Mosoiu 11. (4179)

Azonnal kiadó

szoba-konyha szuterén-lakás, műhelynek vagy raktárnak is alkalmas. I., Str. Marasesti 14. I. em. háztulajdonosnál. (4188)

Üzlethelyiség

irodának is alkalmas, I. kerület, Str. Eugen de Savoya 5, azonnal bérbeadó. (4171)

Nagyobb üzleti helyiség

II. kerület, Strada Stefan cel Mare 8, tágas mellékhelyiségekkel, esetleg lakással, aug. 1-től kiadó. Közlelebit Kimmel Gyulánál, II., Piata Coronini 4. (4193)

Az ország egyetlen vendéglátó ipari szaklapja a

Gazeta Restauratorilor si Hotelierilor Vendéglősök és Szállodások Lapja

Timisoara I., Strada Caruso 3 megjelenik minden szombaton. Ott kell legyen minden vendégiparos asztalán

Vásárigazolvány

a Budapesti Nemzetközi Vásárra 120 e-ért a Déli Hírlap kiadóhivatalában kapható

Utólagos vizum kétésfél pengőért!
50 százalékos utazási kedvezmény!

Felutazás április 28-tól május 18-ig, visszautazás május 8-tól május 28-ig

Kerékpárok

(bicikli)

Steyr, Waffenfabrik, Puch, Dürkop, Opel, Naumann olcsó árak, kényelmes részletfizetések

J. Barbier, Jimbolia

Olimpiai különvonat Berlinbe

1936 július 31—augusztus 17-ig a Központi Bank EUROPA Menetjegyirodájának rendezésében. Részvételi díjak: III. osztályú vasuti jeggyel Lei 12.200, II. osztályú vasuti jeggyel Lei 13.500.

A részvételi díjban befoglaltatik: 1. Vasuti jegy Timisoarától Timisoaráig. 2. Lakás egy és kétágyas szobákban (mágnaházakban, reggelivel és kiszolgálással). Első szolgáltatás augusztus 1-én reggeli, utolsó szolgáltatás augusztus 16-án reggeli és szoba. 3. Be- és kiszállítás Berlinben a pályaudvartól a lakásig és vissza maximum 2 csomaggal, hordárdíj nélkül. 4. Bérletjegy kizárólag az Olimpiai stadionban III-rendű számozott, jó ülőhelyre 16 napon át lebonyolításra kerülő megnyitó záró ünnepségek, valamint sportversenyek megtekintésére. 5. Magyar és cseh átutazó vizumok.

A díjban nem foglalatik: 1. Ebéd és vacsora. (Kívánságra Berlinben jó éttermekben étkezésenkint 100 leiért ebéd- és vacsora-jegyeket szerzünk be). 2. Utlevél. (Mindenki az utazáshoz szükséges érvényes utlevelet tartozik nekünk átadni). 3. A Stadionon kívüli versenyekhez a belépődíjak, melyek ugyancsak előre beszerezhetők.

Jelentkezési határidő május hó 25

Jelentkezéskor 4000 lei biztosíték fizetendő le, a hátralék július hó 1-ig. Az esetben ha nem jelentkezik megfelelő számú utas, jogunkban van az utazást lemondani. Jelentkezni lehet lapunk kiadóhivatalában, valamint a Központi Bank Menetjegyirodájában, Str. Alba Julia 1.

Adás-vétel

Ki régi tört aranyat arany fogat, vagy zálogcédulát annak valódi értékéért szeretne eladni, keresse fel „Ora Fixa”-céget, IV., Str. Bratianu 31. (4122)

Eladó

1 drb. 6 HP, 1 drb. 3 HP, 1 drb. 12 HP. petróleum-motor és 1 drb. 24 HP Ausstin petróleum-üzemes traktor 3-as ekével. Érdeklődni Holczler János, Lipova, jud. Timis. (4194)

Tenniszháló

két új, legjobb minőségű, eladó. IV., Str. Ion Barac 22. (4185)

„Fiat”-autó

csukott, 501 típus, kifogástalan állapotban, eladó. Marossy Máttyás, IV., Str. I. Bratianu 18. (4184)

Házhely

a III. kerületben, jutányosan eladó. Andreescu C. Constantin, IV., Vlahuta 5. (4163)

Butor

teljesen új, modern díofaebedő, garantált prima kivitelben, olcsón eladó. II., Str. Dorobantilor 1. (4198)

Eladó

120 hold, Timisoara mellett, épületekkel, kisebb darabokban is. Háztulajdonos, III., Str. Virgil Onitiu 3. (4201)

Komplett bogár-szerszám

esztergapad nélkül, jutányosan eladó. Tóth Károly, Tormac. (4202)



OLLA a legjobb védő fertőző betegségek ellen

Különféle

Hölgyek figyelmébe!

Harisnyaszemek felszedését pontosan és olcsón vállalom. Cím a kiadóban.

Hegyes Pálné

és Hegyes Erzsébet piros igazolványa elvesztett, megtalálója a rendőrségen adja le. (4197)

Különféle fehérneművarrást

vállal olcsórendű fehérnemű-varrónő. Cím: III., Str. Romulu. 72.

Ágyában dohányozva

kiégeti ágyneműjét, ne bosszankodjon, mert müstoppalással teljesen beszóvi Kemény Klári, III., Bulev. Carol 29. II. 6. (4191)

Köszönetnyilvánítás

Mindazoknak, akik felejtethetetlen jó anyánk, nagyanyánk és rokonunk

özv. Mischel Jánosné

temetésen résztvettek és részvételükkel fájdalomukat enyhíteni igyekeztek ezúton mondunk köszönetet. Tormac, 1936 április 30

A gyászoló család